



**Konformitätserklärung  
Declaration of Conformity  
Déclaration de Conformité  
Overenstemmelseserklæring**

**13.34/05.06  
Blatt:1/2  
Page:  
Side:**

Der Hersteller:  
*The Manufacturer:*  
*Le Producteur:*  
*Producenten:*

**Jofo Pneumatik GmbH**

Anschrift/Address/Adresse:

**Eulenberg 14-20  
D-33758 Schloß Holte-Stukenbrock**

erklärt hiermit eigenverantwortlich, dass die Produkte:  
*hereby declares, that the products:*  
*déclare, que les produit :*  
*Erklærer hermed, at produkterne :*

Baureihe/Product line/Série/Produktserie :

**RWA Zentrale 10-A-4-1  
RWA Zentrale 20-A-4-1**

folgenden Normen entspricht:  
*is according to following specifications:*  
*correspond aux normes suivantes:*  
*Opfylder følgende normer :*

**DIN VDE 0830  
DIN VDE 0839 Teil 81-1  
DIN VDE 0839 Teil 82-2**

Die Produkte erfüllen somit die Forderungen folgender EU-Richtlinien:  
*Therefore the product fulfils the demands of the following EC-Directives:*  
*Le produit satisfait ainsi aux conditions des directives suivantes de la CE:*  
*Produkterne opfylder således kravene i følgende EU-Direktiver:*

**EN 50 130 Teil 4  
EN 50 081 Teil 1  
EN 50 082 Teil 2**

**89/336 EWG** Richtlinie betreffend elektromagnetischer Verträglichkeit.  
*Directive relating to electrical magnetic digestibility.*  
*Directive relatives au électrique magnétique conciliant.*  
*Direktivet omhandler elektrisk magnetisk kompatibilitet.*

Schloß Holte-Stukenbrock, den 19.05.2006

Qualitätsleiter/Quality Manager/ Responsable Qualité/Kvalitetchef



**Konformitätserklärung  
Declaration of Conformity  
Déclaration de Conformité  
Overenstemmelseserklæring**

**13.34/05.06  
Blatt:2/2  
Page:  
Side:**

Der Hersteller:  
*The Manufacturer*  
*Le Producteur:*  
*Producenten:*

**Jofo Pneumatik GmbH**

Anschrift/Address/Adresse:

**Eulenweg 14-20  
D-33758 Schloß Holte-Stukenbrock**

erklärt hiermit eigenverantwortlich, daß die Produkte:

*hereby declares, that the products:*

*déclare, que les produit:*

*Erklærer hermed, at produkterne :*

Baureihe/Product line/Série/Produktserie:

**RWA Zentrale 10-A-1-1  
RWA Zentrale 20-A-1-1**

folgenden Normen entspricht:

**DIN VDE 0110 T2: 1989-01**

*is according to following specifications:*

**DIN VDE 0160: 1994-11**

*correspond aux normes suivantes:*

**DIN VDE 0570**

*Opfylder følgende normer :*

Die Produkte erfüllen somit die Forderungen folgender EU-Richtlinien:

*Therefore the product fulfils the demands of the following EC-Directives:*

*Le produit satisfait ainsi aux conditions des directives suivantes de la CE:*

*Produkterne opfylder således kravene i følgende EU-Direktiver:*

**EN 50178: 1994-11**

**EN 61558**

**IEC 61558**

**73/23 EWG** Richtlinie betreffend elektrischer Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen.

*Directive relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits.*

*Directive relatives au matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension.*

*Direktivet omhandler elektrisk udstyr designet til brug inden for bestemte spændingsgrænser.*

Schloß Holte-Stukenbrock, den 19.05.2006

Qualitätsleiter/Quality Manager/Responsable Qualité/Kvalitetschef